

## **EFFECTIVE: JANUARY 2005 CURRICULUM GUIDELINES**

A.	Division:	Instruction	Ef	fective Date:		January 2005		
В.	Department / Program Area:	Faculty of Child, Family and Community Studies Department of Sign Language Interpretation		evision	X	New Course		
				Revision, Section(s)	L	C,G, J, H, Q	<u> </u>	
				evised: ate of Previous Revisio	n:	16 February 2004	Į	
C:	INTR 1241	D: Sign Langua		ate of Current Revision terpretation - Practice		14 September 200 E: 4.5	)4	
		Subject & Course No. Descript				nester Credits		
F:	Calendar Description: This course provides opportunities for students to develop interpreting skills and to practice professional skills in selected sites under supervision. Students will integrate and reflect upon their educational, personal and professional experiences in practicum and seminar. This class meets 34 hours per week for 5 weeks.							
G:	Allocation of Contact Hours to Type of Instruction / Learning Settings  Primary Methods of Instructional Delivery and/or Learning Settings: Seminar Practicum		н:	Course Prerequisites <b>B+ or better in INT</b>		5 and INTR 1175		
			I:	I: Course Corequisites: None				
	Number of Contact Hours: (per week / semester for each descriptor) 10 hours 160 hours		J:	Course for which thi INTR 2420	s Cours	se is a Prerequisite		
			K:	Maximum Class Size 8	e:			
	Number of Weeks per Semester:							
	Flexible deliver	ry ranging over 6 to 15 weeks						
L:		PLEASE INDICATE:						
	Non-Credi	Non-Credit						
	X College Cr	redit Non-Transfer						
	College Cr	redit Transfer:						
	SEE BC TRANSFER GUIDE FOR TRANSFER DETAILS (www.bccat.bc.ca)							

INTR 1241 Page 2 of 2

M:	Course Objectives / Learning Outcomes								
	Upon successful completion of this course, the student will be able to:								
	1.	. Apply models of the interpreting process when analyzing interpreting work.							
	2.	. Prepare for interpreting assignments.							
	3.	Consecutively interpret between ASL	nglish, and English and ASL.						
	4.	Demonstrate professional demeanor	, ethic	eal decision making, and respect for others when					
		interpreting.							
N:	Course Content: The following global ideas guide the design and delivery of this course:								
	1.	•							
		• Cokely							
		• Seleskovitch							
		• Colonomos							
		• Gish							
	2. Process of consecutive interpretation								
	• Preparation								
		• Logistics							
		Explaining process to participants							
		Dropping form, conveying meaning							
	Monitoring work								
	3.								
		• Coordination of events							
		Adapting to setting							
	Assessing consumer needs								
	Reflecting accurately on success of work								
		<ul> <li>Identifying needs for further</li> </ul>	skill d	evelopment					
<b>O</b> :	Methods of Instruction								
P:	Textbooks and Materials to be Purchased by Students								
	T.B.A.								
Q:	Means	of Assessment: This course will conform	to Doi	iglas College policy regarding the number and					
•	Means of Assessment: This course will conform to Douglas College policy regarding the number and weighting of evaluations.								
	This will include but not be limited to: demonstration of consecutive interpreting skills in the classroom								
	and community, and written tests. This is a mastery/non-mastery course.								
R:	Prior Learning Assessment and Recognition								
	This co	This course is available for PLAR							
Cours	e Designe	er(s): Karen Malcolm		Education Council / Curriculum Committee Representative					
			1						
Door	Ion I in	ndeav		Registrar					
Dean: Jan Lindsay				regional					

© Douglas College. All Rights Reserved.